

ZWIESEL KRISTALLGLAS



Lebensmittelecht
Food-safe



Klar & Brillant
Clear & Brilliant



Umweltschonend hergestellt
Environmentally friendly production



Doppelt bruchfest
Break resistant



Hergestellt in Deutschland
Made in Germany



Besonders spülmaschinenfest
Especially dishwasher-safe



Zwiesel®

ZWIESEL KRISTALLGLAS AG

Dr.-Schott-Straße 35

D - 94227 Zwiesel

Fon +49 (0) 99 22. 98 - 0

Fax +49 (0) 99 22. 98 - 300

www.zwiesel-kristallglas.com

Order-Nr.119 992 - 2017 / Technische Änderungen vorbehalten / Technical details are subject to change
Photos: Karsten Thoermaehlen, Rudi Scharf

ZWIESEL KRISTALLGLAS



AIR
S E N S E
DESIGN BY BERNADOTTE & KYLBERG

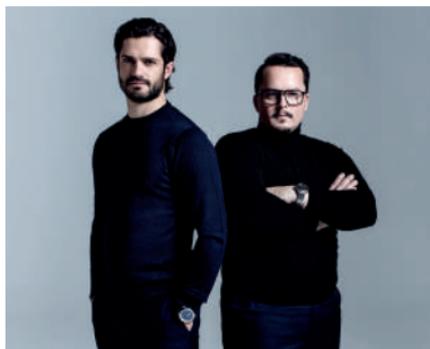


AIR
DESIGN BY BERNADOTTE & KYLBERG





ZWIESEL KRISTALLGLAS



Das Designduo / the design duo Bernadotte & Kylberg

GRAZILES DESIGN, PERFEKTE HARMONIE.

Klares, skandinavisches Design trifft auf Glas in Perfektion: Gemeinsam haben das schwedische Designduo Bernadotte & Kylberg und ZWIESEL KRISTALLGLAS eine exklusive Glaskollektion entwickelt, die ihresgleichen sucht. Die außergewöhnliche Konzeptserie AIR und AIR SENSE ist von funktionsorientiertem Design inspiriert. AIR SENSE mit integrierter gläserner Dekantierkugel von ZWIESEL 1872 und die ästhetisch filigrane Kollektion AIR von SCHOTT ZWIESEL sind sensorisch und formal Highlights.

Die global tätige Designagentur Bernadotte & Kylberg wurde 2012 von Carl Philip Bernadotte und Oscar Kylberg gegründet. Das schwedische Designduo arbeitet für namhafte nationale und internationale Marken. Seine Philosophie ist unverwechselbares, zeitloses und inspirierendes Design zu entwickeln.

DELICATE DESIGN, PERFECT HARMONY.

Pure Scandinavian design meets glass perfection: The Swedish design duo Bernadotte & Kylberg and ZWIESEL KRISTALLGLAS have come together to develop an exclusive glass collection that is simply unparalleled. The exceptional concept series AIR and AIR SENSE are inspired by a function driven design. The AIR SENSE series with its integrated glass decantation sphere from ZWIESEL 1872 and the aesthetically filigree AIR collection from SCHOTT ZWIESEL are sensory and formal highlights.

Bernadotte & Kylberg is a global design agency established in 2012 by Carl Philip Bernadotte and Oscar Kylberg. The Swedish design duo has created designs for a range of leading brands, both domestic and international. Their design philosophy is to create iconic and inspiring design that lasts.



AIR SENSE

DESIGN BY BERNADOTTE & KYLBERG

AIR UND AIR SENSE - DESIGN BY BERNADOTTE & KYLBERG

Die leicht geschwungene, nahezu schwerelos wirkende Glasform, die beide Varianten vereint, verdeutlicht das Designkonzept hinter AIR und AIR SENSE: Luftigkeit ist bei dieser Serie in jeder Hinsicht maßgeblich. Diese grazile Form gepaart mit der kristallklaren, eleganten Erscheinung der Gläser unterstreichen auch die ausgeprägte Lifestyle- und Innovationskompetenz der beiden Kooperationspartner.

Beide verbindet das stete Streben nach höchster Qualität und einzigartig-zeitlosem Design ohne dabei die Funktionalität des Designobjektes zu vernachlässigen. So sind die jeweiligen Gläserformen sensorisch perfekt ausbalanciert und optimal an die bekanntesten Weinstilistiken angepasst. Genießen ist damit optisch und haptisch ein außergewöhnliches Trinkerlebnis garantiert.

Die Konzeptserie umfasst je 10 Größen für Wasser, Chardonnay, Riesling, Rotwein, Bordeaux, Burgunder, Champagner und Dessertwein sowie einen Allround-Becher und eine Champagner-Schale. Ein Weißwein- und ein Rotweindekanter runden die Kollektion ab.



SCHOTT
ZWIESEL
Tritan® protect

AIR

DESIGN BY BERNADOTTE & KYLBERG

AIR AND AIR SENSE - DESIGN BY BERNADOTTE & KYLBERG

Both versions combine a slightly curved shape with a virtually weightless-looking glass form. This highlights the design concept behind both the AIR and AIR SENSE series, in which airiness is important in every respect. The delicate form, coupled with the crystal-clear and elegant appearance of the glasses, also demonstrates the remarkable lifestyle and innovation expertise of the two collaboration partners.

Both series combine a constant drive for the highest quality with a unique and timeless design without neglecting the functionality of the design object. This means that each glass form strikes a perfect sensory balance and is optimally suited to the most renowned wine styles. An exceptional drinking experience in terms of look and feel is therefore guaranteed.

The concept series each contains 10 glass sizes for water, Chardonnay, Riesling, red wine, Bordeaux, Burgundy, champagne and dessert wine, in addition to an allround tumbler and a champagne saucer. The collection is rounded off with a white wine decanter and red wine decanter.



AIR SENSE. MEISTERHAFTE MANUFAKTURKUNST.

AIR SENSE von ZWIESEL 1872 zeichnet sich durch eine besonders filigrane Glaswandstärke aus und verfügt darüber hinaus über eine integrierte, gläserne Dekantierkugel. Diese ermöglicht einen zusätzlichen Dekantiereffekt. Dank der identischen Gläserform können die beiden Kollektionen AIR und AIR SENSE perfekt kombiniert werden: Der prickelnde Aperitif wird im Champagnerglas von AIR SENSE gekonnt in Szene gesetzt. Die Perlen des Schaumweins sind ein ganz besonderer Anblick, wenn sie sich auf der Dekantierkugel im Glas dicht an dicht aneinanderreihen. Ein klassischer Rotwein zum Hauptgang wird dann in den passenden Gläsern von AIR serviert.

AIR SENSE. MASTERLY MANUFACTURING ART.

The mouth-blown AIR SENSE series from the ZWIESEL 1872 brand is distinguished by a particularly filigree glass wall thickness and its integrated glass decantation sphere. This glass sphere enables an added decantation effect. Thanks to the identical form of the glasses, users have the option to combine the two versions: the sparkling aperitif is expertly served in the champagne glass with its integrated decantation sphere from the AIR SENSE series. The sparkling wine bubbles make for quite a spectacular sight when they string very closely together on the decantation sphere in the glass. A traditional red wine for the main course is then served in suitable glasses from the AIR series.





GOURMETGLÄSER FÜR ROTWEIN – GOURMET GLASSES FOR RED WINE



1367 / 130
 AIR SENSE
 BORDEAUX
 BORDEAUX
 h 232 mm / 9.1 in
 ø 108 mm / 4.3 in
 843 ml / 28.5 oz
 119 391 (1)
 EAN 4001836087568



1367 / 1
 AIR SENSE
 ROTWEIN
 RED WINE
 h 219 mm / 8.6 in
 ø 99 mm / 3.9 in
 631 ml / 21.3 oz
 119 389 (1)
 EAN 4001836087544



1367 / 140
 AIR SENSE
 BURGUNDER
 BURGUNDY
 h 213 mm / 8.4 in
 ø 116 mm / 4.5 in
 796 ml / 26.9 oz
 119 390 (1)
 EAN 4001836087551

GOURMETGLÄSER FÜR CHAMPAGNER / DESSERTWEIN
 GOURMET GLASSES FOR CHAMPAGNE / DESSERT WINE



1367 / 77
 AIR SENSE
 CHAMPAGNER
 CHAMPAGNE
 h 233 mm / 9.2 in
 ø 73 mm / 2.9 in
 331 ml / 11.2 oz
 119 394 (1)
 EAN 4001836087599



1367 / 8
 AIR SENSE
 CHAMPAGNERSCHALE
 SAUCER CHAMPAGNE
 h 147 mm / 5.8 in
 ø 105 mm / 4.1 in
 308 ml / 10.4 oz
 119 395 (1)
 EAN 4001836087605



1367 / 16
 AIR SENSE
 DESSERTWEIN
 DESSERT WINE
 h 161 mm / 6.3 in
 ø 86 mm / 3.4 in
 208 ml / 7.0 oz
 119 396 (1)
 EAN 4001836087612

Informationen zu Produktpflege sowie Reinigungshinweise finden Sie am Ende dieser Broschüre.
 Information about product care and cleaning instructions can be found at the end of this brochure.

GOURMETGLÄSER FÜR WEISSWEIN
GOURMET GLASSES FOR WHITE WINE

DEKANTER
DECANTERS



1367 / 0

AIR SENSE

CHARDONNAY

CHARDONNAY

h 200 mm / 7.9 in

ø 88 mm / 3.5 in

441 ml / 14.9 oz

119 392 (1)

EAN 4001836087575

1367 / 2

AIR SENSE

RIESLING

RIESLING

h 191 mm / 7.5 in

ø 77 mm / 3.0 in

316 ml / 10.7 oz

119 393 (1)

EAN 4001836087582

2854 / 0,75 l

AIR SENSE

WEISSWEINDEKANTER

WHITE WINE

DEKANTER

h 351 mm / 13.8 in

ø 145 mm / 5.7 in

750 ml / 25.3 oz

119 400

EAN 4001836087667

GOURMETGLÄSER ALLROUND / WASSER
GOURMET GLASSES ALLROUND / WATER



1367 / 79

AIR SENSE

ALLROUND

ALLROUND

h 110 mm / 4.3 in

ø 89 mm / 3.5 in

423 ml / 14.3 oz

119 398 (1)

EAN 4001836087643

1367 / 60

AIR SENSE

WASSER

WATER

h 87 mm / 3.4 in

ø 99 mm / 3.9 in

400 ml / 13.5 oz

119 397 (1)

EAN 4001836087636

2854 / 1,5 l

AIR SENSE

ROTWEINDEKANTER

RED WINE DEKANTER

h 316 mm / 12.5 in

ø 225 mm / 8.9 in

1500 ml / 50.7 oz

119 399

EAN 4001836087650

(1) Je 2 Gläser im Geschenkarton
(1) 2 glasses in a gift box

** Drop Protect. Stoppt Tropfen, verhindert Flecken.
** Drop Protect. Stops drips, prevents stains.



MUNDGEBLASEN, MEISTERLICH VON HAND GEMACHT.

AIR SENSE ist eine mundgeblasene Gourmetglasserie, die der traditionellen Glasmacherkunst auf höchstem Niveau verpflichtet ist.

MOUTH-BLOWN AND MASTERLY HANDMADE.

AIR SENSE represents a mouth-blown gourmet glass series and dedicates to the traditional art of glassmaking of the highest level.



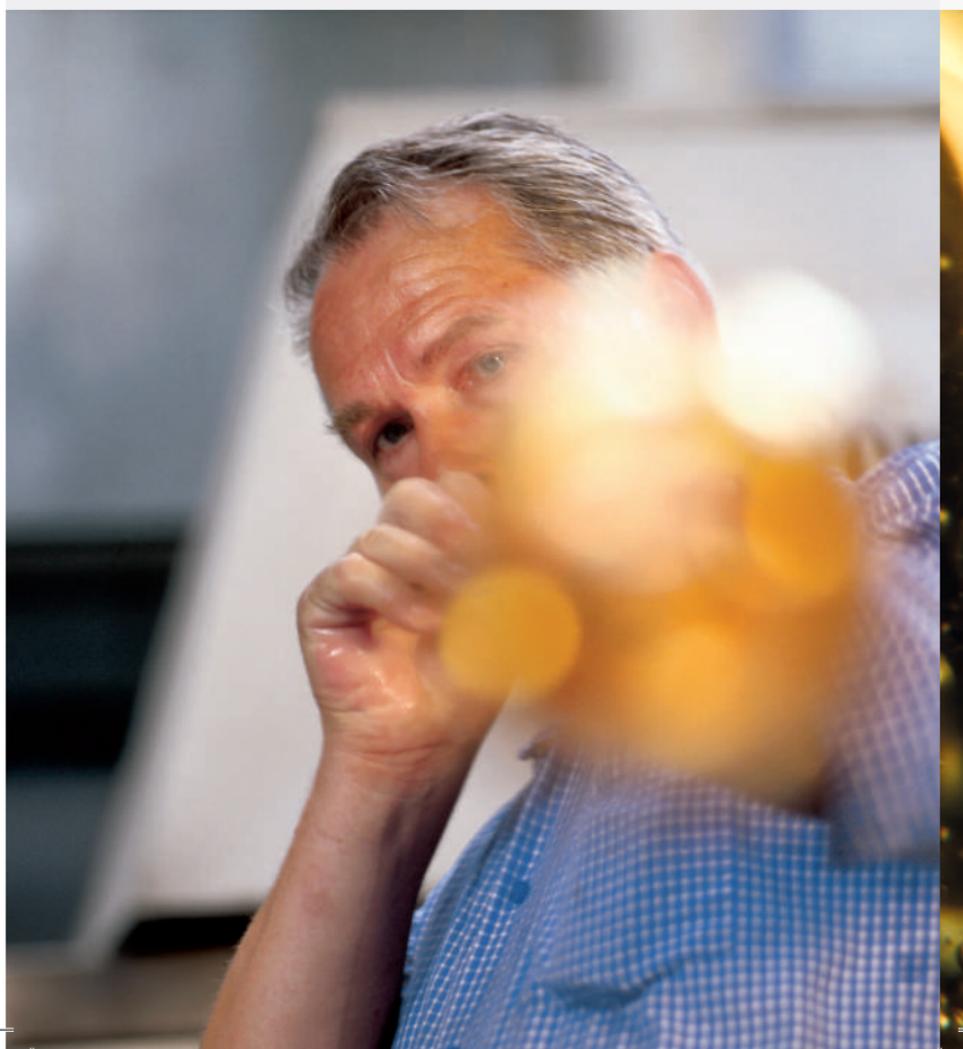
KLAR & BRILLANT
CLEAR & BRILLIANT



SPÜLMASCHINENFEST
DISHWASHER-SAFE



UMWELTSCHONEND HERGESTELLT
ENVIRONMENTALLY FRIENDLY PRODUCTION





ZWIESEL
1872



SCHOTT
ZWIESEL

Tritan® protect



AIR. PURISTISCH UND FUNKTIONAL ZUGLEICH.

Eine schwerelos wirkende Form und die klare Eleganz zeichnen auch die Serie AIR von SCHOTT ZWIESEL aus. Alle Gläserformen sind sensorisch perfekt ausbalanciert und optimal an die bekanntesten Weinstilistiken angepasst. Genießen ist damit optisch und haptisch ein außergewöhnliches Trinkerlebnis garantiert. AIR von SCHOTT ZWIESEL wird aus TRITAN® PROTECT gefertigt, einer Technologie, die das Glas doppelt schützt: Eine speziell vergütete Stieloberfläche erhöht die Bruchfestigkeit und Widerstandsfähigkeit deutlich. Bei Umkippen oder starker Beanspruchung in der Spülmaschine ist das Glas noch besser geschützt.

AIR. PURE AND FUNCTIONAL.

A virtually weightless-looking glass form and pure elegance distinguish also the AIR series from SCHOTT ZWIESEL. Each glass form strikes a perfect sensory balance and is optimally suited to the most renowned wine styles. An exceptional drinking experience in terms of look and feel is therefore guaranteed. The AIR series from SCHOTT ZWIESEL is made of TRITAN® PROTECT, a technology that provides the glass with double the protection: the specially tempered surface of the stem significantly increases the resilience and breaking resistance of the glass. The technology protects the glass better if the glass is tipped over or exposed to heavy strain in the dishwasher.





GOURMETGLÄSER FÜR ROTWEIN – GOURMET GLASSES FOR RED WINE



8840 / 130

AIR

BORDEAUX

BORDEAUX

h 232 mm / 9.1 in
 ø 108 mm / 4.3 in
 827 ml / 27.9 oz

119 604

EAN 4001836087773

119 627 I-I (0,2 l)

EAN 4001836088015

119 617 (1)

EAN 4001836087902



8840 / 1

AIR

ROTWEIN

RED WINE

h 219 mm / 8.6 in
 ø 99 mm / 3.9 in
 625 ml / 21.1 oz

119 602

EAN 4001836087759

119 625 I-I (0,2 l)

EAN 4001836087995

119 615 (1)

EAN 4001836087889



8840 / 140

AIR

BURGUNDER

BURGUNDY

h 213 mm / 8.4 in
 ø 116 mm / 4.5 in
 782 ml / 26.4 oz

119 603

EAN 4001836087766

119 626 I-I (0,2 l)

EAN 4001836088008

119 616 (1)

EAN 4001836087896

GOURMETGLÄSER FÜR CHAMPAGNER / DESSERTWEIN
 GOURMET GLASSES FOR CHAMPAGNE / DESSERT WINE



8840 / 77

AIR

CHAMPAGNER *

CHAMPAGNE *

h 233 mm / 9.2 in
 ø 73 mm / 2.9 in
 322 ml / 10.9oz

119 607

EAN 4001836087803

119 632 I-I (0,1 l)

EAN 4001836088053

119 620 (1)

EAN 4001836087940



8840 / 8

AIR

CHAMPAGNERSCHALE *

SAUCER CHAMPAGNE *

h 147 mm / 5.8 in
 ø 105 mm / 4.1 in
 312 ml / 10.5 oz

119 608

EAN 4001836087810

119 621 (1)

EAN 4001836087957



8840 / 16

AIR

DESSERT WEIN

DESSERT WINE

h 161 mm / 6.3 in
 ø 86 mm / 3.4 in
 204 ml / 6.9 oz

119 609

EAN 4001836087834

119 622 (1)

EAN 4001836087964

GOURMETGLÄSER FÜR WEISSWEIN
GOURMET GLASSES FOR WHITE WINE

DEKANTER
DECANTERS



8840 / 0
AIR
CHARDONNAY
CHARDONNAY
h 200 mm / 7.9 in
ø 88 mm / 3.5 in
420 ml / 14.2 oz
119 605
EAN 4001836087780
119 618 (1)
EAN 4001836087919

8840 / 2
AIR
RIESLING
RIESLING
h 191 mm / 7.5 in
ø 77 mm / 3.0 in
306 ml / 9.3 oz
119 606
EAN 4001836087797
119 630 (1) (0,1 l)
EAN 4001836088046
119 619 (1)
EAN 4001836087933

2853 / 0,75 l
AIR
WEISSWEINDEKANTER
WHITE WINE
DECANTER
h 351 mm / 13.8 in
ø 145 mm / 5.7 in
750 ml / 25.3 oz
119 613
EAN 4001836087872

GOURMETGLÄSER ALLROUND / WASSER
GOURMET GLASSES ALLROUND / WATER



8840 / 79
AIR
ALLROUND
ALLROUND
h 110 mm / 4.3 in
ø 89 mm / 3.5 in
447 ml / 15.1 oz
119 611
EAN 4001836087858
119 624 (1)
EAN 4001836087988

8840 / 60
AIR
WASSER *
WATER *
h 87 mm / 3.4 in
ø 99 mm / 3.9 in
435 ml / 14.7 oz
119 610
EAN 4001836087841
119 623 (1)
EAN 4001836087971

2853 / 1,5 l
AIR
ROTWEINDEKANTER
RED WINE DECANTER
h 316 mm / 12.5 in
ø 225 mm / 8.9 in
1500 ml / 50.7 oz
119 612
EAN 4001836087865

(1) Je 2 Gläser im Geschenkarton
(1) 2 glasses in a gift box

** Drop Protect. Stoppt Tropfen, verhindert Flecken.
** Drop Protect. Stops drips, prevents stains.



Lebensmittelecht
Food-safe



Klar & Brilliant
Clear & Brilliant



Umweltschonend hergestellt
Environmentally friendly production



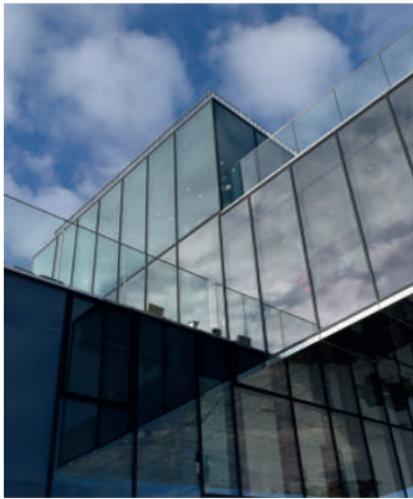
Bruchfest
Break Resistant



Hergestellt in Deutschland
Made in Germany



Besonders spülmaschinenfest
Especially dishwasher-safe



1 REINIGUNGSPERLEN

Wiederverwendbare Reinigungspерlen aus rostfreiem Edelstahl zur Entfernung von Ablagerungen in unzugänglichen Glasgefäßen (z.B. Dekantern, Vasen, Teekannen etc.).

In das Gefäß Wasser und alle Reinigungspерlen füllen, ca. 2 Minuten schwenken, fertig.

2 REINIGUNGSPINSEL UND BÜRSTEN

Zur manuellen Entfernung von Ablagerungen an schwer zugänglichen Stellen und zum Reinigen von hohen Gefäßen wie z.B. Dekantern und Karaffen eignen sich spezielle Pinsel (empfohlen für AIR SENSE Gläser) und Bürsten. Mit einem langen und flexiblen Bürstenstiel aus Kunststoff werden alle Bereiche z.B. im Dekanter erreicht. Die spezielle Borstenanordnung sorgt für optimale Reinigung vom Dekanterboden bis zum -hals.

3 POLIERTÜCHER

Das Beste für das Trocknen und Polieren von Gläsern und Dekantern ist ein saugfähiges, besonders fusselfreies Tuch. Poliertücher sollten immer aus Leinen oder einer Microfaser bestehen, die besonders saugfähig und vor allem fusselfrei ist. Geschirrtücher sollen generell ohne Zugabe von Stärke und Weichspüler gewaschen werden.

4 CLEAN-TWISTER

Der Clean-Twister mit 20 hoch effektiven High-Tech-Reinigungsstreifen erzielt hervorragende Ergebnisse - er reinigt, poliert und trocknet Dekanter und Karaffen.

5 WEINGLAS-KORB FÜR GESCHIRRSPÜLER

Für die Spülmaschine eignet sich ein spezieller Weinglas-Korb, der hochwertige Wein- und Sektgläser sicher spült und trocknet. Der Siemens Weinglas-Korb läßt sich flexibel beladen und schützt bis zu vier Gläser. Bis zu vier Weinglas-Körbe (16 Gläser) pro Unterkorb der Spülmaschine sind möglich (Voraussetzung: umklappbare Stacheln im Unterkorb.).



1

REINIGUNGSPERLEN
CLEANING BEADS
Zwiesel Kristallglas:
Order No.: 118436



2

REINIGUNGSPINSEL + BÜRSTEN
CLEANING BRUSHES
Zwiesel Kristallglas:
Order No.: 119674



3

POLIERTUCH
POLISHING CLOTHS
Zwiesel Kristallglas:
Order No.: 111874



1 CLEANING BEADS

Reusable cleaning beads made of stainless steel for removing deposits in hard-to-reach areas of glassware items (eg. decanters, vases, teapots, etc.)
Fill in water and all cleaning beads in the item, swirl for about 2 minutes, ready.

2 CLEANING BRUSHES

Cleaning brushes for manual removal of deposits at hard to reach areas. For cleaning of high vessels e.g. decanters or carafes special brushes are perfectly suited (cleaning brush recommended for glasses AIR SENSE). A long and flexible synthetic brush stem assures that all areas of the decanter can be thoroughly reached. Special bristle configurations ensure optimal cleaning results - from base to neck of the decanter.

3 POLISHING CLOTHS

Extra absorbent, lint-free polishing cloths are best suited for the drying and polishing of glasses and decanters. Polishing cloths should always be made of linen or a highly absorbent micro-fiber fabric. Never use starch or softeners when cleaning the cloth.

4 CLEAN-TWISTER

The Clean-Twister with 20 highly efficient cleaning strips achieves excellent results in cleaning, drying and polishing of decanters and carafes.

5 WINE GLASS HOLDER FOR DISHWASHERS

The secure holder for wine or champagne glasses helps to achieve the highest standards of cleaning and drying. The Siemens wine glass holder assures easy loading of up to four glasses. Up to four holders (16 glasses) can be used in the lower basket of the dishwasher (foldable pins in lower basket required.).



4

CLEAN-TWISTER

Erhältlich online z. B. über Amazon, Blueclean
Available online e. g. via amazon, blueclean



5

WEINGLAS-KORB FÜR GESCHIRRSPÜLER
WINE GLASS HOLDER FOR DISHWASHERS

www.siemens-home.com
Order No.: SZ73300

